HEEP YUNN SCHOOL

Fee Remission and Scholarship Schemes (2025-2026)

Equal Opportunities for Quality Christian Education

With the commitment to serve students from all socio-economic backgrounds, HeepYunn is obliged to take active measures to ensure that our school places remain open to students from less advantaged family backgrounds. The Fee Remission and Scholarships Schemes where up to 30% of our school fee income is reserved for needy students and students with outstanding performance in academic and non-academic fronts are in force.

Fee Remission Scheme

1. Principles for Handling Fee Remission Applications – Confidentiality and Equity

The application information is restricted to staff concerned. Non-disclosure of confidential data in accordance with the Laws is strictly adhered to. All students will be treated equitably regardless of their family backgrounds.

2. Ground Rule

Heep Yunn offers a Fee Remission Scheme that is no less favourable than the financial assistance schemes offered by the Government.

3. Eligibility

- 3.1 Families passing the "**Means Test"** based on the "Gross Annual Family Income" and the "Number of Family Members" are eligible for the Fee Remission Scheme.
- 3.2 In principle, families in receipt of the Comprehensive Social Security Assistance (CSSA) and financial assistance by the Student Financial Office (SFO) will be offered fee remission from the School upon application, subject to the availability of funds under the School Fee Remission and Scholarship Schemes.
- 4. Means Test
- 4.1 "Gross Annual Family Income"
- 4.1.1 "Gross Annual Family Income" includes:
 - (i) the annual income of applicant and his/ her spouse;
 - (ii) 30% of the annual income of any unmarried child residing with the family (if applicable); and
 - (iii) the contribution from relatives / friends (if applicable)
- 4.1.2 whereas "income" includes bonus / allowance / part-time income and excludes Mandatory Provident Fund (MPF) / Provident Fund contribution by the employee.
- 4.1.3 Generally, the assessment period of "annual income" refers to 1 April to 31 March of the previous fiscal year.
- 4.2 "Number of Family Members"
- 4.2.1 "Family Members" normally refer to the applicant, his / her spouse, any unmarried child residing with the family and the "Dependent Parent(s)" who are supported by the applicant and / or his / her spouse.
- 4.2.2 "Dependent Parent(s)" refers to the applicant's parent(s), including parent(s)-in-law, who is not in receipt of the CSSA at the time of submission of application, and throughout the normal assessment year meet any one of the following conditions for a continuous period of not less than 6 months:
 - (i) has resided/ been residing with the applicant's family and supported by the applicant or his/her spouse; or
 - (ii) has taken up permanent residence at another premises owned or rented by the applicant or his/her house; or
 - (iii) has been living in his/ her own premises, rented premises or residing in elderly homes and is

totally supported by the applicant or his/her spouse.

4.2.3 For single-parent families, an additional family member will be counted.

4.2.4 **School-based Concession for Families with more than one daughter studying in HeepYunn**For families with more than one daughter studying at the secondary section concurrently, an "extra member" will be added to the "Number of Family Members" for the second daughter onwards. (e.g. For a family of five with three daughters attending HeepYunn School, the number of family members counted for the first daughter will be '5', while the second and third daughter will increase to '6' and '7' respectively.)

5. "Level of Fee Remission"

Different levels of fee remission are provided by the School:

Level of Fee Remission	School Fees Payable per year
Full (100%)	Nil
Three-Quarters (75%)	25% of the school fee
Half (50%)	50% of the school fee
Quarter (25%)	75% of the school fee

The "Level of Fee Remission" is calculated with reference to the formula of the Financial Assistance Schemes of the Student Finance Office (SFO): "Gross Annual Family Income" divided by the "Number of Family Members" plus '1'. Please refer to the "Fee Remission Table" enclosed for details.

6. Application Procedures

- 6.1 Fee Remission vetting is conducted on a yearly basis. Application should normally be made through their parents or guardians in each School Year.
- Relevant guidelines and application form are accessible in the School website and the School intranet (eClass), and can also be obtained from the Student Welfare Committee upon request.
- 6.3 Completed form with the supporting documents should be returned to the School Office by hand or by post during the application period.

7. Application Period

- 7.1 For New Students (Form One): Applications should normally be made before the commencement of the school year (before early June).

 [Note: Please refer to the School Notice | Guidelines for the exact dates.]
- 7.2 For Current Students (Forms Two to Six Students): Applications should normally be made before the commencement of the next academic year (before late June).

 [Note: Please refer to the School Notice | Guidelines for the exact dates.]
- 7.3 Transfer Students: Applications should normally be made within one month upon admission.
- 7.4 Others (For Families in sudden or special financial hardship): Families in sudden or special financial hardship (such as huge medical expenses incurred by family members with chronic illness, termination of employment etc.) can apply for discretionary fee remission all year round as and when necessary.

8. Student-based Application

Families with more than one daughter attending the secondary section of HeepYunn School should submit **separate form for each daughter**.

9. Application on a Yearly Basis

Current applicants should submit their applications and relevant supporting documents afresh in each school year.

10. Approving Mechanism

- 10.1 All fee remission applications will be vetted by the Student Welfare Committee, approved by the Headmistress and endorsed by the School Management Committee/School Council on a yearly basis.
- Depending on the "Gross Annual Family Income" and the "Number of Family Members", different

"Levels of Fee Remission" will be granted in accordance with the "Fee Remission Table" of the respective school year. Discretion will be granted on a case-by-base basis.

11. Result Notification

- 11.1 Applicants will normally be notified of the results by mail within 30 days by the end of the application period or the date that the application with all required information and supporting documents have been received by the School.
- 11.2 Applications with insufficient information or supporting documents will be notified by call or by e-
- 11.3 Please refer to the **"Fee Remission Guidelines"** of the corresponding school year for the exact dates.

12. Appeal Mechanism

- 12.1 Applicants can make an appeal to the School if with sufficient justification.
- 12.2 The appeal must be submitted to the School within one month from the date of the result notification.
- All appeals will be dealt with by an Appeal Panel whose members consist of School Management Committee/ School Council members and independent third parties.

13. Additional Financial Assistance- Living Expenses Subsidy

- Families who are granted full (100%), three-quarters (75%) or half (50%) fee remission are eligible for the Living Expenses Subsidy operated under the Heep Yunn School Opportunities Enabling Fund.
- The maximum amount claimable for different levels of fee remission for the respective school year are as follows:

Level of Fee Remission	maximum amount claimable
100%	\$10,000
75%	\$7,500
50%	\$5,000

- Upon presentation of valid receipts application form in January (for first term expenses) and August (for second term expenses) and meeting the conditions set for each item, subsidy is provided for the following on a reimbursement basis (subject to the maximum claimable amount):
 - (i) Lunch ordered at School
 - (ii) Transport
 - (iii) School uniforms
 - (iv) Public examinations fees (results meeting requirement)
 - (v) Co-curricular activities arranged by Heep Yunn School (including instrumental class, foreign language class and outbound or overseas competitions/ training/ exchange activities as representatives of Heep Yunn school teams, etc.)
- Relevant guidelines and application form will be sent to successful applicants in receipt of half-fee remission or above together with the fee remission results or upon request.

14. Points to Note

- 14.1 It is the responsibility of applicants to complete the application form fully and truthfully and to provide all supporting documents. The School will take necessary steps to verify the details of applications to ensure the funds are properly used as and when appropriate.
- 14.2 All documents submitted will not be returned unless upon special request.

15. Enquiry (Fee Remission Scheme)

Vice-Principal: Ms. Vera Chow

Education and Student Welfare Officer: Miss Mandy Leung

E-mail: hysswc@hys.edu.hk

Tel: 2711 0862

Office Hours: 08:00-16:00 (Mon to Fri)

Scholarships Scheme

1. Background

With the vision and mission to promote all-round education, Heep Yunn is committed to support students' whole person development in areas of moral, intellectual, physical, social, aesthetic and spiritual, and to instil in our girls a spirit of public service. To this end, the School has set aside a considerable sum for the Scholarships Scheme to recognise students with outstanding performance in both academic and non-academic fronts.

The number and amount of scholarships to be awarded will be determined by the School Management Committee/ School Council after a yearly review.

2. Academic Scholarships: for Students with Outstanding Academic Performance

Pre-S1	Approximately 20 students with the highest scores in the streaming test of
	the School will be awarded a scholarship.
Forms One to Five	The Top 10 students, students with the best achievement in each subject
	and students who have made the best progress will be awarded a
	scholarship.
Form Six	The School Management Committee/ School Council will determine the
	number and amount of scholarships based on the actual performance in
	the HKDSE Examination in each School Year.

3. Non-Academic Scholarships: for Students with Outstanding Performance in Co-curricular Activities (Sports, Cultural activities or Services)

Pre-S1	Approximately 20 students with outstanding performance in sports or cultural activities.
Forms One to Six	Gold, Silver, Bronze and Commendation Awards will be awarded to students with outstanding performance in sports, cultural activities or services.

4. Points to Note

Pre-S1	The Scholarships awarded in the current year will
Forms One to Five	be used to offset the school fee payable in the next
	School Year starting from January/ February.
Form Six	The Scholarships will be credited to the parents'
Families in receipt of Local Education	bank account in the next School Year in January/
Allowance (e.g. civil servants)	February.
Families in receipt of Fee Remission	

5. Enquiry (Scholarship Scheme)

Vice-Principals: Ms. Vera Chow, Ms. Iris Yeung

Accounting Department: Ms. Stella Ng

Tel: 2711 0862

Office Hours: 08:00 to 16:00 (Mon to Fri)

協恩中學

學費減免及獎學金計劃 (2025-2026)

優質教育 平等共享

秉承基督精神,協恩致力為不同背景的學生提供優質教育。不論任何社經階層,凡入讀本校的學生,均霑雨露,共享機會。本校撥備百分之三十的學費收入作為助學金及獎學金,為有需要經濟支援的學生,與及在學術、非學術範疇中表現卓越的學生提供學費減免及獎學金計劃。

學費減免計劃

1. 處理學費減免申請原則——保密及公平

所有學費減免申請皆依法處理,只限相關人士閱覽,以保障個人私隱。不論家庭背景,所有學生均被公平對待。

2. 資格評估準則

協恩設立的資格評估準則,不遜於政府資助計劃的資格評估準則。

- 3. 申請資格
- 3.1 凡通過本校設定之「**入息審查**」(根據「家庭年度總入息」及「家庭成員數目」而釐 定,詳見於下)的家庭,均符合資格申請學費減免計劃。
- 3.2 原則上,成功申領綜合社會保障援助(綜援)計劃及學生資助處(學資處)之學生資助計劃的家庭,若按本校學費減免指引申請,視乎相關撥備,均會獲學費減免支援。
- 4. 入息審查
- 4.1 「家庭年度總入息」
- 4.1.1 「家庭年度總入息」包括:
 - (i) 家庭全年總收入包括申請人及其配偶的全年收入;
 - (ii) 與申請人家庭同住的未婚子女全年收入的百分之三十(如適用);以及
 - (iii) 親友給予的津助(如適用)。
- 4.1.2 「入息」包括:

花紅、津貼及兼職收入(不包括僱員強積金或公積金的強制性供款)。

4.1.3 一般而言,「年度總入息」包括上財政年度(四月一日至三月三十一日)的總入息。

4.2 「家庭成員數目」

- 4.2.1 「家庭成員」通常是指申請人、申請人配偶、與申請人家庭同住的未婚子女,以及由申請人及/或其配偶供養的父母。
- 4.2.2 「受供養父母」是指申請人或申請人配偶的父親或母親。在遞交申請時,他/他們必 須沒有接受綜接及在本申請的一般資格評估年度內沒有受僱,並至少六個月:
 - (i) 與申請人的家庭同住;或
 - (ii) 居於申請人/其配偶自置或租用的物業;或
 - (iii)居於安老院並由申請人/其配偶支付有關費用或由申請人/其配偶提供全部生活費用。
- 4.2.3 單親家庭在計算成員時將獲「加一」人數。

4.2.4 校本「同校姊妹」減免安排

家庭如有多於一名女兒同時就讀協恩中學,自第二名女兒起,每名女兒在計算成員時將獲額外「加一」人數。(以五人家庭為例,如有三名女兒同時就讀協恩中學,第一名女兒計算的「家庭成員數目」為「五」,而第二及第三名女兒在計算時則上調至「六」及「七」。)

5. 「學費減免幅度」

本校學費減免計畫提供不同的學費減免幅度:

學費減免幅度	每年繳交學費金額
全免 (100%)	\$0
四分三免 (75%)	學費之 25%
半免 (50%)	學費之 50%
四分一免 (25%)	學費之 75%

「學費減免幅度」參考學生資助處(學資處)之學生資助計劃所採用的算式而釐定,即:「家庭年度總入息」除以「家庭成員數目」加上「一」。詳情請參閱附錄之「學費減免表」。

6. 申請程序

- 6.1 學費減免於每年重新審批;一般而言,申請須透過學生家長或監護人於每學年提交。
- 6.2 有關指引及申請表格可於本校網頁及內聯網(eClass)下載,亦可向本校學生福利 部索取。

6.3 填妥的表格連同相關證明文件須於申請日期親身或郵寄交回本校校務處。

7. 申請日期

7.1 中一新生:在一般情況下,申請人應於新學年前(6月上旬)提交申請。

[備註:以學校通告/指引所示截止日期為準。]

7.2 中二至中六學生:申請人應於新學年前(6月下旬)提交申請。

[備註:以學校通告/指引所示截止日期為準。]

- 7.3 插班生:申請人應於入學後一個月內提交申請。
- 7.4 其他(遭遇突發事情或有特殊經濟需要的申請者):凡遭遇突發事情或有特殊經濟需要的 家庭(如家庭成員罹患痼疾、失去工作等),可於該學年隨時提交申請,本校將酌情審批。

8. 以學生為申請單位

家庭如有多於一名女兒於本校就讀,需分別為每名女兒提交一份申請表格。

9. 每年重新申請

申請人須於每學年重新提交申請及相關證明文件。

10. 審批機制

- 10.1 所有學費減免申請均於每學年由本校學生福利部審理,然後交由校長批核,並經學校管理委員會/校董會確認。
- 10.2 視乎「家庭年度總入息」及「家庭成員數目」,本校將按該年度的「學費減免表」批 出不同幅度的學費減免,亦會按個別情況作酌情審批。

11. 結果通知

- 11.1 一般而言,本校將於申請日期完結或收妥申請表格及相關證明文件後三十天內以郵寄 方式通知申請人。
- 11.2 凡資料或文件不足者,將獲電話或電郵通知。
- 11.3 相關日子以該學年「學費減免指引」為準。

12. 上訴機制

- 12.1 如有足夠理據,申請人可向本校提出上訴。
- 12.2 有關上訴須於結果通知書所列日期一個月內提請。
- 12.3 所有上訴將由學校管理委員會/校董會成員及獨立人士組成的上訴委員會處理。

- 13. 額外經濟支援——生活津貼
- 13.1 凡獲全免(100%)、四分三免(75%)或半免(50%)之家庭均符合資格申請協恩中學 創機基金支援的生活津貼。
- 13.2 不同的學費減免幅度於該學年所獲的最高申領金額如下:

學費減免幅度	最高申領金額
100%	\$10,000
75%	\$7, 500
50%	\$5,000

- 13.3 家長可於每年1月(上學期)及8月(下學期)遞交生活津貼申請表,並附上有關單據, 本校將根據相關條款,以實報實銷的原則,發放津貼。生活津貼資助項目如下:
 - (i) 於學校飯堂訂購之午膳
 - (ii) 交通
 - (iii) 校服
 - (iv) 公開考試費用 (成績達標)
 - (v) 本校安排的聯課活動 (包括樂器班、外語班及代表學校赴境外或海外比賽/練習/ 交流的校隊等)
- 13.4 相關申請指引及表格將連同「學費減免結果」一併郵寄予凡獲半免以上的申請人。如 有需要,亦可向本校學生福利部索取。

14. 注意事項

- 14.1 申請人有責任填寫真實及完整的資料,並提供所有相關證明文件。本校將按實際情況 適時查核有關申請,以確保資源正確運用。
- 14.2 如非特別請求,所有申請文件一經遞交將不獲發還。

15. 查詢(學費減免計劃)

副校長:周希怡女士

教育及學生福利主任:梁文芮小姐

電郵: hysswc@hys. edu. hk

電話:27110862

辦公時間:早上八時至下午四時(星期一至星期五)

獎學金計劃

1. 背景

學校推行全人教育,重視學生德、智、體、群、美、靈六育的發展,特設獎學金計劃, 鼓勵學業成績優異或在體育、文化、服務等有傑出表現的學生。

有關獎學金的名額及金額不定,由學校管理委員會/校董會每學年議定。

2. 學術獎學金:依據學生的學業成績而頒發的獎學金

準中一	約20名,頒予在分班試成績最好的學生。
中一至中五	設全級成績首10名獎、學科獎、進步獎等。
中六	學校管理委員會/校董會每年依據中六學生在香港中學文憑試考獲
	的成績,議定中六獎學金的名額及金額。

3. 非學術獎學金:依據學生在體育、文化、服務的表現而頒發的獎學金

準中一	約20名,頒予在體育或文化活動上有傑出表現的學生。
由 _ 云 由 上	設金、銀、銅、嘉許獎,頒予在體育、文化活動或服務上有傑出表現
中一至中六	的學生。

4. 注意事項

準中一	學校會在下一個學年1-2月份,直接經家長
中一至中五	的銀行賬戶,以扣減學費的形式發送獎學金。
中六	
獲僱主津貼子女學費者(如公務員)	獎學金會在下一個學年1-2月份,直接轉賬 至家長的銀行戶口。
獲學費減免者	

5. 查詢(獎學金計劃)

副校長: 周希怡女士、楊璧嬅女士

會計部:吳佩芳女士

電 話:2711 0862

辦公時間:早上八時至下午四時(星期一至星期五)

Fee Remission Table 學費減免表 (For 2025-26 Fee Remission Applications 供二零二五至二六年度申請)

No. of Family	Level of Fee Remission 學費減免幅度* (%) [School Fee Payable 需繳付學費] ^										
Members 家庭成員 數目*	100% 75% [\$ 0]** [\$ 10,937]**			50% [\$21,874]**			25% [\$32,811]**			0% [\$ 43,748]**	
数口	Gross Annual Family Income 家庭年度總入息* (\$) (rounded to the nearest dollar)										
3	< 351,384	351,384	-	421,514	421,515	-	491,645	491,646	-	561,777	> 561,777
4	< 439,230	439,230	-	510,040	510,041	-	580,850	580,851	-	651,662	> 651,662
5	< 527,076	527,076	-	594,820	594,821	-	662,565	662,566	-	730,310	> 730,310
6	< 614,922	614,922	-	679,600	679,601	-	744,279	744,280	-	808,959	> 808,959
7	< 702,768	702,768	-	756,890	756,891	-	811,013	811,014	-	865,137	> 865,137
8	< 790,614	790,614	-	834,180	834,181	-	877,747	877,748	-	921,315	> 921,315
9	< 878,460	878,460	-	911,470	911,471	-	944,481	944,482	-	977,492	> 977,492

^{*}Please refer to the corresponding explanation under the "Means Test" section above. 請參閱本文件「入息審查」下相關解釋。

**School Fee 學費 (2025-2026) F.1 – F.6 (中一至中六): \$ 43,748

(Subject to EDB's approval 學費金額須經教育局審批後才能確定。)

Points to Note 注意事項

- 1. School fee payable for the succeeding year after class promotion will be no less than the school fee payable for the current year. (Subject to EDB's approval) 當學生在翌年升級後,所需繳付的學費將不少於現時的學費 水平(如獲教育局批准)。
- Depending on the school's development and financial situation, fee revision applications may be submitted to EDB in future. 因應學校的發展和財務狀況,未來校方或需再向教育局申請調整學費。

^ School Fee Payable 需繳付學費(\$)

School Fee Payable = School Fee approved by EDB for the School Year x [100- Level of Fee Remission (%)] 需繳付學費= 該學年獲教育局核准收取之學費 x [100-學費減免幅度 (%)]